



Juni 2016

Nachrichten aus der Gemeinde **Z W I N G E N**



In dieser Ausgabe:

Editorial	2
Amtliches	3
Mitteilungen	8
Impressum	12



Liebe Zwingnerinnen und Zwingner

Auch im 2. Quartal hat uns das Thema „Deponiestandort“ beschäftigt, zu welchen diverse Sitzungen mit Vertretern von der Bürgerkorporation und Landräten aus dem Laufental stattfanden.

In diesen Sitzungen ging es um das weitere Vorgehen und Strategien zusammen zu erarbeiten und zu koordinieren, damit Doppelspurigkeiten verhindert werden konnten.

Am 14. April 2016 hat der Landrat beschlossen, dass die beiden Gebiete „Stutz“ (Blauen) und „Sunnerai“ (Zwingen) als Deponiestandorte in den kantonalen Richtplan (KRIP) aufgenommen werden. Gegen diesen landrätlichen Beschluss hat das Komitee „Depo NIE“ das Referendum ergriffen.

Bereits bei der Vernehmlassung zum KRIP hat sich der Gemeinderat gegen diese beiden Standorte gewehrt. Dies mit dem Ziel, die massive Zunahme des Verkehrs zu verhindern und den Erhalt der Quellen „Bernhardsmätteli“ und „Pfandel“ zu sichern.

Aufgrund des negativen Landratsbeschlusses hat der Gemeinderat Zwingen entschieden, das Referendum zu unterstützen.

Der Gemeinderat steht am Ende der Legislaturperiode 2012-2016. Es ist mir ein Anliegen, für die Zusammenarbeit während dieser Legislaturperiode zu danken:

- den Kolleginnen und Kollegen im Gemeinderat
- den Mitarbeitern/-innen im gesamten Verwaltungsbetrieb
- den Mitgliedern der Geschäfts- und Rechnungsprüfungskommission
- den Mitgliedern des Schulrates
- den Mitgliedern der Bau- und Planungskommission
- den Mitgliedern der Sozialhilfebehörde
- den Mitgliedern der Wahlkommission sowie
- bei den Mitgliedern diverser ad-hoc-Kommissionen.

Ein Dankeschön richtet sich auch an Sie, liebe Zwingnerinnen und Zwingner, wenn Sie als Delegierte/r die Gemeinde Zwingen in Zweckverbänden und interkommunalen Arbeitsgruppen vertreten haben und allen, welche konstruktive Beiträge zum Gemeinwohl geleistet haben. Vor allem aber möchte sich der Gemeinderat bei der Bevölkerung für das ihm entgegengebrachte Vertrauen während der vergangenen Amtsperiode bedanken.

Der Gemeinderat ist für die nächste Amtsperiode bestätigt worden. Wir müssen uns leider von zwei Mitgliedern verabschieden. Den beiden Herren, Feld Stefan und Pascal Cueni, möchte ich für die geleistete Arbeit zu Gunsten der Gemeinde Zwingen herzlich danken. Ich wünsche den Beiden weiterhin alles Gute, viel Erfolg und hoffe, dass sie die neu gewonnene Zeit anderweitig nutzen können. Andererseits heisse ich die beiden „neuen Gemeinderäte“ Thomas Schmid und Patrick Feld, welche für die Legislaturperiode 2016 - 2020 ihr Amt antreten werden, im Gemeinderat herzlich willkommen. Der Gemeinderat wird auch in der neuen Zusammensetzung bestrebt sein, der Bevölkerung von Zwingen ein guter Dienstleister zu sein und die Gemeinde kontinuierlich weiter zu entwickeln und dies unter Beachtung eines möglichst ausgeglichenen Finanzhaushalts.

Ich wünsche Ihnen schöne, erholsame und unfallfreie Sommerferien mit vielen sonnigen und warmen Tagen. Ich lade Sie heute schon ein, den Bundesfeiertag am 31. Juli auf Schloss Zwingen gemeinsam zu feiern.

Ermando Imondi, Gemeindepräsident



Zurückschneiden von Sträuchern und Hecken

Im Frühjahr und Sommer, wenn die Vegetation einsetzt, zeigen sich die Sträucher von ihrer schönsten Seite. Sträucher können aber auch eine Gefahr darstellen, wenn sie in den Strassenraum ragen oder die Sichtverhältnisse bei Einmündungen, Kurven und Kuppen behindern. Die LiegenschaftsbesitzerInnen sind dafür verantwortlich, dass Bäume und Sträucher welche sich auf ihrem Grundstück befinden, den Strassenverkehrssicherheit nicht beeinträchtigen. Insbesondere sind die Pflanzen so zurück zu schneiden, dass folgende Punkte jederzeit erfüllt sind:

- Das gesetzlich vorgeschriebene Lichtraumprofil wird eingehalten. Dieses muss mindestens 4.50 m über der Fahrbahn, bzw. 2.50 m über dem Trottoir gehalten werden.
- Das Lichtraumprofil bedrohende Ast-

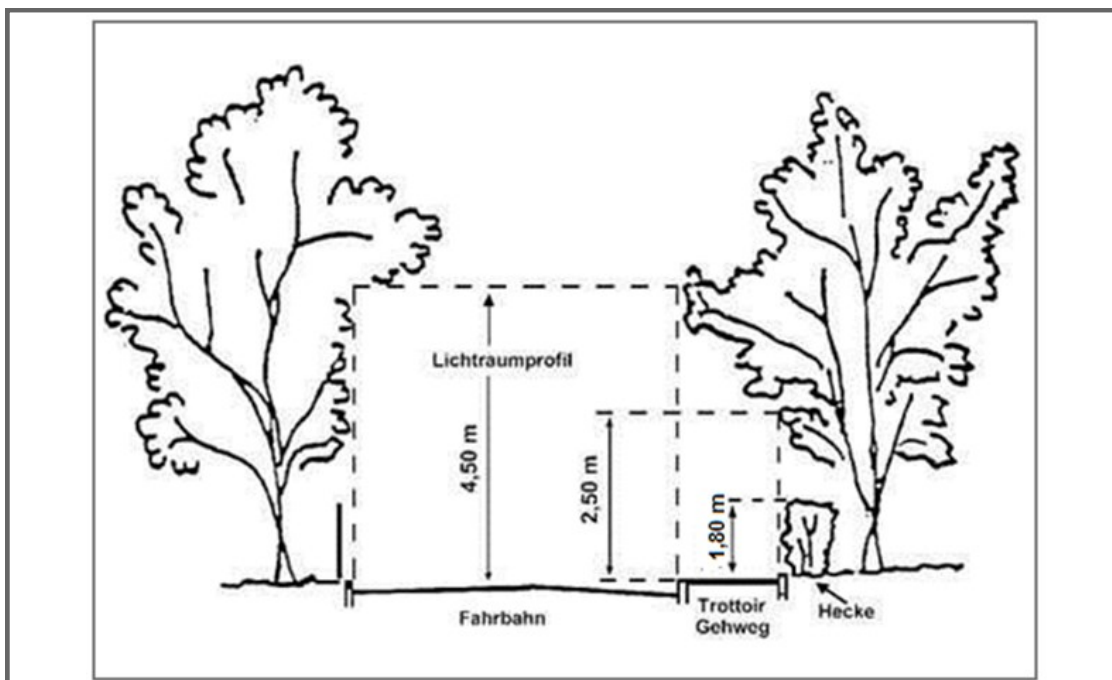
werk (Sturm, Schneelast) ist entfernt.

- Die Wirkung der öffentlichen Beleuchtung wird nicht beeinträchtigt.
- Die Sicht auf Strassensignale und -tafeln wird nicht beeinträchtigt.

Grünhecken dürfen gegen den Willen der nachbarlichen Grundeigentümerschaft nicht näher als 60 cm von der Grenze und nicht höher als ihre dreifache Distanz von derselben gehalten werden.

Der Gemeinderat ist befugt, nach erfolgloser Aufforderung der Eigentümerschaft, diese Massnahme auf deren Kosten vornehmen zu lassen (Polizeireglement §15).

Gemeindeverwaltung Zwingen





Hilfe bei Wespen- und Hornissennestern

Bei der Stützpunktfeuerwehr Laufental finden Sie eine Fachperson, (Tel. 061 761 11 44) welche Ihnen gegen Gebühr bei der Entfernung von Wespen- oder Hornissennestern behilflich ist.

Denken Sie daran: Auch Wespen und Hornissen sind grosse Nützlinge. Sie fressen grosse Mengen an Kleininsekten - unter anderem auch die lästigen Mücken.

Gemeindeverwaltung Zwingen



Ebenfalls können Sie eine Schädlingsbekämpfungsfirma beauftragen.

Was tun bei Bienenschwärmen?

Falls Ihnen ein Bienenschwarm um das Haus fliegt, können Sie Walter Meier,

Tel. 061 761 67 25 anrufen. Er wird die notwendigen Massnahmen einleiten.

Gemeindeverwaltung Zwingen

Alteisen-Entsorgung

Donnerstag, 15. September 2016

Standort: Bahnhof in Zwingen - **ab 9.00 Uhr**

Nächste Papier- und Kartonsammlung

Montag, 13. Juni 2016

Montag, 5. September 2016

Das Altpapier wird von Haus zu Haus (**ab 7.00 Uhr gut sichtbar deponiert**) bzw.

bei den Mehrfamilienhäusern an den Kehrichtsammelstellen abgeholt (Wo andere Regelungen gelten, wurden die Anwohnerinnen und Anwohner schriftlich informiert).



Ferien — Sind Ihre Ausweise noch gültig?

Bitte kontrollieren Sie rechtzeitig vor den Ferien, ob Ihre Ausweise noch gültig sind. Die Bestellung neuer Dokumente dauert ca. 10 Arbeitstage.

Weitere Auskünfte erteilen Ihnen gerne die Gemeindeverwaltung oder das Pass- und Patentbüro Basel-Landschaft in Liestal.

Bitte nicht vergessen:

Bei der Gemeindeverwaltung können nur noch Identitätskarten beantragt werden.

Pass- oder Kombianträge (Pass und Identitätskarte) müssen Sie beim Pass- und Patentbüro unter 061 552 58 69 oder unter www.schweizerpass.ch direkt beantragen.

Haben Sie noch Fragen? Bitte rufen Sie uns an unter der Nummer 061 766 96 36.

Gemeindeverwaltung Zwingen



Seniorenanlässe 2016

Senioren-Nachmittag
Chlause-Hock

Mittwoch, 28. September 2016
Donnerstag, 8. Dezember 2016



Einladungen folgen mit separater Post.

Pro Senectute Zwingen

Mittagessen für Senioren

Jeden 3. Mittwoch im Monat kocht Frau Erna Rüegger im Cafe Sunneschyn ein leckeres Mittagessen für unsere Senioren.

Anmeldung erwünscht:
Erna Rüegger, Tel. 079 485 66 24

Erna Rüegger und Pro Senectute Zwingen



Information über durchgeführte Geschwindigkeitskontrollen

Datum	Strasse	Fahrtrichtung	V max Km/h	Kontrollzeitraum		Anz. FZ	Übertretungen	
				von	bis		Anzahl	in %
08.01.2016	Laufenstrasse	Laufen Aesch	50	10:17	12:17	1915	198	10.3%
27.01.2016	Hinterfelstrasse	Zwingen Zentrum Brislach	50	13:11	14:26	700	8	1.1%
Kontrollstunden: 03:15								
01.02.2016	Laufenstrasse	Laufen Aesch	50	14:49	16:19	1217	20	1.6%
18.02.2016	Baselstrasse	Aesch Laufen	50	12:09	14:09	1761	58	3.3%
Kontrollstunden: 03:30								
11.03.2016	Laufenstrasse	Laufen Aesch	50	10:57	12:57	1511	161	10.7%
23.03.2016	Baselstrasse	Laufen Aesch	50	10:32	12:17	2264	55	2.4%
Kontrollstunden: 03:45								

Tiefbauamt
Projektleiter Kreis 1
Ivo Kaufmann
Fluhstrasse 4
4153 Reinach
T 061 552 40 82
ivo.kaufmann@bl.ch
www.bl.ch

BASEL 
LANDSCHAFT

BAU- UND UMWELTSCHUTZDIREKTION
INFRASTRUKTUR UND MOBILITÄT

Bau- und Umweltschutzdirektion, GSK, Rheinstrasse 29, 4410 Liestal

An die Anwohnerinnen und Anwohner
der Laufenstrasse und näherer Umgebung
in Zwingen

Liestal, 9. Mai 2016

Baubeginn:
Zwingen, Laufenstrasse: Sanierung Strasse mit Neubau Trottoir und Stützmauer im Abschnitt: Hartweg bis Hübelweg

Sehr geehrte Damen und Herren

Aufgrund des schlechten Strassenzustandes muss die Laufenstrasse im Abschnitt: Hartweg bis Hübelweg komplett saniert werden. Im Zuge dieser Sanierungsarbeiten wird auf der Nordseite ein neues Trottoir erstellt und entlang der Birs, die best. Stützmauer ersetzt. Im Weiteren werden diverse Werkleitungen u.a. Schmutzwasser, Wasserleitung und die öffentliche Beleuchtung erneuert.

Die Bauausführung erfolgt in sechs Etappen. Die Verkehrsführung ist während der ganzen Bauzeit in beiden Fahrtrichtungen gewährleistet.

Die Bauarbeiten dauern

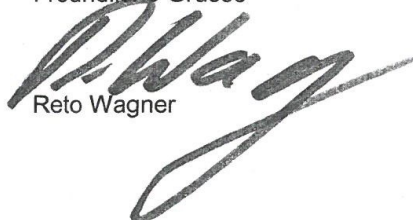
vom 23. Mai 2016 bis voraussichtlich April 2017.

Trotz optimiertem Bauablauf wird es nicht möglich sein, das Vorhaben ganz ohne Behinderungen für die Verkehrsteilnehmer und Anwohnenden zu realisieren.

Sollten Sie Fragen oder Anliegen im Zusammenhang mit den Bauarbeiten haben, dann kontaktieren Sie unseren Projektleiter Herr Ivo Kaufmann Tel. 061 552 40 82 oder den Bauleiter Herr Mariano Palumbo vom Ingenieurbüro Jauslin Stebler AG, Tel. 061 467 67 67.

Wir bitten Sie um Verständnis für die unumgänglichen Verkehrsbehinderungen

Freundliche Grüsse


Reto Wagner


Ivo Kaufmann



Einwohnergemeinde Schlossgasse 4 Telefon 061 766 96 36
www.zwingen.ch 4222 Zwingen Fax 061 766 96 37
sandro.borer@zwingen.ch



Mutation Bau- und Strassenlinienplan „Weiermatten“ (Spitzacker, im Galgenacker, Unter den Weyermatten, Kugeläcker, Im Langenboden, Im Bodenried und In den Weyermatten)

Mutation Strassennetzplan „Weiermatten“

Öffentliche Mitwirkung

Gemäss § 7 des Kantonalen Raumplanungs- und Baugesetzes (RBG) wird über die erwähnte Mutation am Bau- und Strassenlinienplan „Weiermatten“ das Mitwirkungsverfahren eingeleitet.

Der Bevölkerung wird Gelegenheit gegeben, innerhalb der Mitwirkungsfrist

vom 2. Juni 2016 bis und mit 4. Juli 2016

in die Unterlagen Einsicht zu nehmen, Einwendungen zu erheben oder Vorschläge zu unterbreiten. Die Planaufgabe erfolgt während den ordentlichen Bürozeiten in der Gemeindeverwaltung Zwingen.

Den Bau- und Strassenlinienplan, den Strassennetzplan und den Planungsbericht finden Sie auf unserer Homepage unter „Neuigkeiten“ (www.zwingen.ch).

Vorschläge und Einwendungen richten Sie bitte schriftlich an den Gemeinderat Zwingen, Schlossgasse 4, 4222 Zwingen

Zwingen, 25. Mai 2016

Gemeindeverwaltung Zwingen
Bauverwaltung



Grill-Einweihung Grossmatt



Auf dem Grillplatz Grossmatt wird ein neuer Grill erstellt. Der neue Grill, gesponsert vom Verschönerungs-Verein Zwingen wird den Platz sicher aufwerten.

Das offizielle Einweihungsfest findet am **Samstag, 2. Juli 2016** statt

So wird der neue Grill in etwa aussehen...



Abenteuer im anhippen Griechenland



Erst kürzlich wurden Meldungen von bedeutenden griechischen Funden und mystischen Ereignissen rund um den Ort Forêt-Dessus im Kanton Jura bekannt. Da wir eine sehr abenteuerliche Schar sind haben wir uns dazu entschieden, diesen Mysterien genauer auf den Grund zu gehen.

Dafür benötigen wir allerdings deine Hilfe. Melde dich für unser Sommerlager an und begleite uns auf den Spuren der griechischen Gottheiten. Treffe dadurch auch Persönlichkeiten wie Zeus, Hades oder Herkules und stell dich gemeinsam mit ihnen vielen Herausforderungen und Abenteuern.

Wir würden uns riesig über deine Anmeldung für unser Sommerlager vom 2. Juli 2016 bis am 9. Juli 2016 freuen.

Wenn wir dein Interesse wecken konnten, findest du weitere Informationen über die Jubla Zwingen und die Anmeldungen unter www.jubla-zwingen.jimdo.com.

Also nichts wie los und melde dich an!!
Eure Jubla Zwingen

PS: nimm an unseren Gruppenstunden teil! Jeweils dienstags von 18:45-19:45 Uhr (ausser in den Schulferien). Treffpunkt ist bei der Kirche.

Ausstellung der August Cueni-Stiftung

Voranzeige

Ausstellung zum 50. Todestag von

August Cueni

„Porträts“

28. Oktober – 6. November 2016

in der Kapelle von Schloss Zwingen

Falls Sie ein Porträt, gemalt von August Cueni, besitzen, stellen wir das sehr gerne in der Ausstellung aus.

Melden Sie sich bei uns!

Haben Sie ein Cueni-Bild, das Sie verkaufen wollen, verlangen Sie bei uns das „Einlieferungsformular“ mit den Bedingungen. Wissenswertes finden Sie auch auf der Homepage www.augustcueni.ch

August Cueni-Stiftung

p.A. Pierre Gürtler, Hotzlerweg 15, 4223 Blauen



prosenectute^{beider}basel

Medienmitteilung

Basel/Liestal, 17. März 2016

Tablet erleichtert den Alltag im Alter

«Ohne Internet geht heute nichts mehr», sagt Annette Stöcker, Leiterin Kurswesen bei Pro Senectute beider Basel. Die gemeinnützige Organisation für ältere Menschen in der Region bietet seit vielen Jahren Kurse an im Bereich der digitalen Medien. Ab April gibt es neu auch Tablet-Kurse in Liestal.

Immer mehr ältere Menschen gehen gekonnt um mit Informations- und Kommunikationstechnologien. Zwar hat die Anzahl Seniorinnen und Senioren gemäss der Studie [«Digitale Senioren»](#) um die Hälfte zugenommen und ein Drittel der Befragten besitzt Tablets oder Smartphones. Dennoch scheut die Mehrheit nach wie vor die schöne neue digitale Welt.

«Ohne Internet geht heute nichts mehr», weiss Annette Stöcker, Leiterin Kurse für Bildung und Sport bei Pro Senectute beider Basel. Die gemeinnützige Stiftung für ältere Menschen und Altersfragen in der Region führt seit 2010 Tablet-Kurse durch – «erstmalig nur kurz nach der Einführung des iPad in der Schweiz», so Stöcker, die sich selber als ein «totaler Fan der digitalen Technik» bezeichnet. «Mit dem Tablet kann ich ein Zugbillett lösen, meine Krankenkassenbeiträge einzahlen, den Flug einchecken oder Bankbelege ausdrucken», sagt sie. Wer die digitalen Medien nicht beherrsche, bezahle oft zusätzliche Gebühren.

Tablet-Kurse neu auch in Liestal

Die Tablet-Kurse von Pro Senectute in Basel seien sehr beliebt, erklärt Stöcker: «Deshalb bieten wir ab April neu auch Tablet-Kurse in Liestal an.» Zudem wird das Angebot an beiden Standorten in Liestal (beim Bahnhof) und in Basel (beim Wettsteinplatz) ausgebaut: Wer einen Basis- oder Aufbaukurs absolviert hat, kann tagsüber unter der Woche in den beiden Kurszentren des Akzent Forums von Pro Senectute in Basel-Stadt und Baselland kostenlos Tablets benutzen. Fragen im praktischen Umgang mit dem mobilen Computer nimmt gegen Voranmeldung einmal in der Woche eine EDV-Fachperson vor Ort entgegen.

Für Menschen, die sich den Tablet-Kurs nicht leisten können, klärt Pro Senectute ab, ob sie diese übernimmt. Möglich machen dies Spenden an die Nonprofit-Organisation, die in den beiden Halbkantonen rund 500 Kurse in Kleingruppen anbietet.

Das Tablet-Projekt von Pro Senectute beider Basel wird realisiert mit der grosszügigen Unterstützung der Hatt-Bucher-Stiftung.

Tablet-Kurse: www.bb.pro-senectute.ch und www.akzent-forum.ch

Telefonische Auskunft: 061 206 44 66, Montag bis Freitag, 8–12 Uhr und 14–16.30 Uhr.

Medienkontakt: Pro Senectute beider Basel, Anna Wegelin, Abteilungsleiterin Marketing, 061 206 44 64, 076 588 30 06, anna.wegelin@bb.pro-senectute.ch.



Wir machen die Wände einlegen.



Nach dieser Wand mussten wir nur noch eine Wand aufstellen.



Wir beigen die Wände.



Nach drei Wochen sind wir endlich fertig!

Danke an alle, die uns das ermöglicht und sich dafür eingesetzt haben!

Herr Brand
Unsere Eltern
Herr Rubischung
Schulrat
Gemeinderat

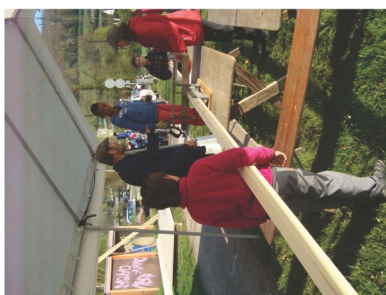
WIR BAUEN EIN SPIELHAUS EIN BAUPROJEKT DER KLASSE 3A IN ZUSAMMENARBEIT MIT ROLF BRAND 18. - 29. APRIL 2016



Steine vom Laeden schaufeln war eine tolle Arbeit. Die Steine brauchen wir für den Boden.



Beton mischen muss man auch, für die Stützen.



Da haben wir geübt für die Wände!



Löcher bohren mussten wir für den Boden.



MV FRISCH VORAN SYRGENSTEIN



MG NIEDERHELFE SCHWIL

VORANZEIGE

SAMSTAG 10. SEPTEMBER 2016

DIE BRASS BAND KONKORDIA ZWINGEN LÄDT EIN ZUM **SOMMERFEST DER BLASMUSIK**

IM SCHLOSSAREAL IN ZWINGEN

Wir begrüßen herzlich unsere Freunde:

**AUS BAYERN DER MV FRISCH VORAN SYRGENSTEIN MIT TRACHTENGRUPPE
AUS DER OSTSCHWEIZ DIE MG NIEDERHELFE SCHWIL
AUS DEM LAUFENTAL DER MVBB LIESBERG UND DER MV BRISLACH**

UNTERHALTUNG – FESTWIRTSCHAFT – BAR

RESERVIEREN SIE SICH BEREITS JETZT DIESEN ABEND!



MUSIKVEREIN BRASS BAND LIESBERG



MUSIKVEREIN BRISLACH



wernersutter.
Architektur und Immobilien

Ihr neues Zuhause in der Überbauung „Strengenfeldweg“ in Zwingen BL



Abseits von Lärm und Verkehr entstehen im Minergie-Standard neue moderne **Eigentumswohnungen** mit Balkon oder Gartensitzplatz. Ein Wohnungsmix aus **2½- bis 4½-Zimmerwohnungen** mit eigener Waschküche, separates Kellerabteil und Autoeinstellhallenplatz ab **CHF 580'000.00**. Der Wohnungsausbau kann im Rahmen der vorgesehenen Qualität selbst bestimmt werden. Rufen Sie uns an. Wir beraten Sie gerne!

werner sutter & co. ag • Tel. 061 467 58 58
Lutzertstrasse 33 • CH 4132 Muttenz
verkauf@wernersutter.ch

www.wernersutter.ch



Impressum

- Herausgeber: Gemeindeverwaltung
- erscheint 3 - 4 mal jährlich
- Druck: Druckzentrum Laufen AG
- Titelfoto: Schloss Zwingen, fotografiert von Reinhard Hänggi, Zwingen
- E-Mail: julia.bircher@zwingen.ch
- Einsendeschluss für die Ausgabe im September 2016
2. August 2016

Einwohnergemeinde
www.zwingen.ch

Schlossgasse 4
4222 Zwingen

Telefon 061 766 96 36
Fax 061 766 96 37